收到・城市規劃委員會 所有必要的資料及文件後才正式確認收到

申請的日期。

- 8 OCT 2024

This document is received on The Town Planning Board will formally acknowledge the date of receipt of the application only upon receipt of all the required information and documents.



APPLICATION FOR PERMISSION **UNDER SECTION 16 OF** THE TOWN PLANNING ORDINANCE (CAP. 131)

《城市規劃條例》(第131章) 根據 第 16 條 遞 交 的 許 可 申

Applicable to proposals not involving or not only involving: 適用於建議不涉及或不祇涉及:

- Construction of "New Territories Exempted House(s)"; 興建「新界豁免管制屋宇」;
- Temporary use/development of land and/or building not exceeding 3 years in rural areas or Regulated Areas; and 位於鄉郊地區或受規管地區土地上及/或建築物內進行為期不超過三年的臨時 用途/發展;及
- (iii) Renewal of permission for temporary use or development in rural areas or Regulated Areas 位於鄉郊地區或受規管地區的臨時用途或發展的許可續期

Applicant who would like to publish the notice of application in local newspapers to meet one of the Town Planning Board's requirements of taking reasonable steps to obtain consent of or give notification to the current land owner, please refer to the following link regarding publishing the notice in the designated newspapers: https://www.tpb.gov.hk/en/plan application/apply.html

申請人如欲在本地報章刊登申請通知,以採取城市規劃委員會就取得現行土地擁有人的同意或通知現行 土地擁有人所指定的其中一項合理步驟,請瀏覽以下網址有關在指定的報章刊登通知: https://www.tpb.gov.hk/tc/plan application/apply.html

General Note and Annotation for the Form 填寫表格的一般指引及註解

- "Current land owner" means any person whose name is registered in the Land Registry as that of an owner of the land to which the application relates, as at 6 weeks before the application is made 「現行土地擁有人」指在提出申請前六星期,其姓名或名稱已在土地註冊處註冊為該申請所關乎的土
- Please attach documentary proof 請夾附證明文件
- ^ Please insert number where appropriate 請在適當地方註明編號

Please fill "NA" for inapplicable item 請在不適用的項目填寫「不適用」

Please use separate sheets if the space provided is insufficient 如所提供的空間不足,請另頁說明

Please insert a 「 🗸 」 at the appropriate box 請在適當的方格內上加上「 🗸 」號

			4730
For Official Use Only 請勿填寫此欄	Application No. 申請編號	A/NE - KNH/645	
	Date Received 收到日期	2024	

- The completed form and supporting documents (if any) should be sent to the Secretary, Town Planning Board (the Board), 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong.
 申請人須把填妥的申請表格及其他支持申請的文件 (倘有),送交香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓城市規劃委員會(下稱「委員會」)秘書收。
- 2. Please read the "Guidance Notes" carefully before you fill in this form. The document can be downloaded from the Board's website at http://www.tpb.gov.hk/. It can also be obtained from the Secretariat of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong (Tel: 2231 4810 or 2231 4835), and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000) (17/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong and 14/F, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories). 請先細閱《申請須知》的資料單張,然後填寫此表格。該份文件可從委員會的網頁下載(網址: http://www.tpb.gov.hk/),亦可向委員會秘書處 (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓-電話: 2231 4810 或 2231 4835)及規劃署的規劃資料查詢處(熱線: 2231 5000) (香港北角渣華道 333 號北角政府合署 17 樓及新界沙田上禾輋路 1 號沙田政府合署 14 樓)索取。
- 3. This form can be downloaded from the Board's website, and obtained from the Secretariat of the Board and the Planning Enquiry Counters of the Planning Department. The form should be typed or completed in block letters. The processing of the application may be refused if the required information or the required copies are incomplete. 此表格可從委員會的網頁下載,亦可向委員會秘書處及規劃署的規劃資料查詢處索取。申請人須以打印方式或以正楷填寫表格。如果申請人所提交的資料或文件副本不齊全,委員會可拒絕處理有關申請。

1. Name of Applicant 申請人姓名/名稱

(☑Mr. 先生 /□Mrs. 夫人 /□Miss 小姐 /□Ms. 女士 /□Company 公司 /□Organisation 機構)

張哲瑋 ZHANG ZHEWEI

2. Name of Authorised Agent (if applicable) 獲授權代理人姓名/名稱(如適用)

(Mr. 先生 /□ Mrs. 夫人 /□ Miss 小姐 /□ Ms. 女士 /□ Company 公司 /□ Organisation 機構) 黃新和 WONG SUN WO WILLIAM

3.	Application Site 申請地點	,
(a)	Full address / location / demarcation district and lot number (if applicable) 詳細地址/地點/丈量約份及地段號碼(如適用)	大埔丈量約份第7約 地段第42號(部份)
(b)	Site area and/or gross floor area involved 涉及的地盤面積及/或總樓面面 積	☑Site area 地盤面積 2504 sq.m 平方米☑About 約 ☑Gross floor area 總樓面面積 35 sq.m 平方米☑About 約
(c)	Area of Government land included (if any) 所包括的政府土地面積(倘有)	N/A sq.m 平方米 口About 約

(d)	Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號						
(e)		l use zone(s) involv 的土地用途地帶	eď	V			
(f)		ent use(s) 用途		間置土地 (If there are any Government, institution or communit plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施,請在圖則上顯示	•		
4.	"Cu	rrent Land Ow	ner" of A	pplication Site 申請地點的「現行土地	也擁有人」		
The	applic	ant 申請人 -					
	is the 是唯	sole "current land d 一的「現行土地擁	owner'' ^{#&} (pl 有人」 ^{#&} (記	ease proceed to Part 6 and attach documentary proof 青繼續填寫第 6 部分,並夾附業權證明文件)。	f of ownership).		
	is one of the "current land owners" ^{# &} (please attach documentary proof of ownership). 是其中一名「現行土地擁有人」 ^{# &} (請夾附業權證明文件)。						
M	is not a "current land owner". 並不是「現行土地擁有人」#。						
	The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上(請繼續填寫第 6 部分)。						
5.	Statement on Owner's Consent/Notification						
	就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述						
(a)							
(b)	The	applicant 申請人 -					
	<u>A</u> J			"current land owner(s)"". 現行土地擁有人」"的同意。			
		·			#		
			of "current	land owner(s)" # obtained 取得「現行土地擁有人			
		No. of 'Current Land Owner(s)' 「現行土地擁有 人」數目	Registry wl	r/address of premises as shown in the record of the Land here consent(s) has/have been obtained 主冊處記錄已獲得同意的地段號碼/處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)		
		2	大埔丈	量約份第7約 地段第42號	02-09-2024		
		(Please use separate s	heets if the sr	pace of any box above is insufficient. 如上列任何方格的			

	etails of the "cu	rent land owner(s)"# notified 已獲通知「現行土地擁有人」#	的詳細資料
La	o. of 'Current and Owner(s)' 現行土地擁 「人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where notification(s) has/have been given 根據土地註冊處記錄已發出通知的地段號碼/處所地址	Date of notification given (DD/MM/YYYY) 通知日期(日/月/年)
		•	
(Ple	ease use separate s	heets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的驾	 E間不足,請另頁說明
已扫	采取合理步驟以	e steps to obtain consent of or give notification to owner(s): 取得土地擁有人的同意或向該人發給通知。詳情如下: Obtain Consent of Owner(s) 取得土地擁有人的同意所採取的	的合理步驟
	sent request fo	or consent to the "current land owner(s)" on(日/月/年)向每一名「現行土地擁有人」"郵遞要求同	(DD/MM/YYYY)
Rea	asonable Steps to	Give Notification to Owner(s) 向土地擁有人發出通知所採取	10合理步驟
		ces in local newspapers on(DD/MM/YY (日/月/年)在指定報章就申請刊登一次通知&	(YY) ^{&}
		in a prominent position on or near application site/premises on(DD/MM/YYYY)&	
	於	(日/月/年)在申請地點/申請處所或附近的顯明位置	阻出關於該申請的認
	office(s) or ru 於	relevant owners' corporation(s)/owners' committee(s)/mutual aid ral committee on(DD/MM/YYYY)& (日/月/年)把通知寄往相關的業主立案法團/業主多 可鄉事委員會&	
<u>Oth</u>	iers 其他		
	others (please 其他(請指明	- **	
	-	A Vice vi	

6.	Type(s)	of Application 申請類別
	Type (i) 第(i)類	Change of use within existing building or part thereof 更改現有建築物或其部分內的用途
	Type (ii) 第(ii)類	Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s) 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道/挖土/填土/填塘工程
	Type (iii) 第(iii)類	Public utility installation / Utility installation for private project 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
	Type (iv) 第(iv)類	Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s) 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
M	Type (v) 第(v)類	Use / development other than (i) to (iii) above 上述的(i)至(iii)項以外的用途/發展
註 I Note	: 可在多於 2: For Develop	t more than one「✓」. 一個方格内加上「✓」號 pment involving columbarium use, please complete the table in the Appendix. 及靈灰安置所用途,請填妥於附件的表格。

+ 100

(i). F <u>E</u>	a II yp <u>e (I) applic</u> ail	on 供第(i	en e				
(a) Total involve 涉及的	floor area d 總樓面面積				sq.m	平方米	÷
	ed development 途/發展	the use and	gross floor area)	nstitution or community f 設施,請在圖則上顯示			strate on plan and specify 恖樓面面積)
(c) Numbe 涉及層	r of storeys involved 數			Number of units inv 涉及單位數目	olved		
		Domestic p	art 住用部分		sq.m 平	方米	□About 約
	ed floor area 面面積	Non-dome	stic part 非住用部	部分	sq.m 平	方米	□About 約
		Total 總計			sq.m 平	方米	□About 約
(e) Propos	ed uses of different	Floor(s) 樓層	Current us	se(s) 現時用途	Pı	oposed	use(s) 擬議用途
floors (不同樓	if applicable) 理層的擬議用途(如適						
	use separate sheets if the ovided is insufficient)						
(如所提 明)	供的空間不足,請另頁說						

(II) * HOINLY DE (III) APPILE	ation 供更似更明。
	□ Diversion of stream 河道改道
	□ Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積
(a) Operation involved 涉及工程	□ Filling of land 填土 Area of filling 填土面積 sq.m 平方米 □About 約 Depth of filling 填土厚度 m 米 □About 約 □ Excavation of land 挖土 Area of excavation 挖土面積 sq.m 平方米 □About 約
	Depth of excavation 挖土深度
(b) Intended use/development 有意進行的用途/發展	
(AA) For Type (AA) amth	auton (IEFAD): LEFT
	Dublic utility installation 公田事类还加比罢
!	│ □ Public utility installation 公用事業設施裝置
	□ Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置
	Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate
(a) Nature and scale 性質及規模	Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 請註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of Name/type of installation 按置名稱/種類 Dimension of each installation /building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺寸
\ \ \ \	Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 請註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of Name/type of installation 按置名稱/種類 Dimension of each installation /building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺寸
\ \ \ \	Utility installation for private project 私人發展計劃的公用設施裝置 Please specify the type and number of utility to be provided as well as the dimensions of each building/structure, where appropriate 請註明有關裝置的性質及數量,包括每座建築物/構築物(倘有)的長度、高度和闊度 Number of Name/type of installation 按置名稱/種類 Dimension of each installation /building/structure (m) (LxWxH) 每個裝置/建築物/構築物的尺寸

		VIII. (V IIII.) kaasta ka				
1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					
	proposed use/development and development particulars in part (v) below —					
i	請列明凝議略為放寬的發展	限制 <u>並填妥於第(v)部分的擬議用途/發展及發展細節</u> —				
	Plot ratio restriction 地積比率限制	From 由 to 至				
	Gross floor area restriction 總樓面面積限制	From 由sq. m 平方米 to 至sq. m 平方米				
	Site coverage restriction 上蓋面積限制	From 由% to 至%				
	Building height restriction 建築物高度限制	From 由m 米 to 至				
		From 由 mPD 米 (主水平基準上) to 至				
		mPD 米 (主水平基準上)				
		From 由storeys 層 to 至storeys 層				
	Non-building area restriction 非建築用地限制	From 由m to 至m				
	Others (please specify) 其他(請註明)					
10) 4	CorkType(v) application A	第(1) 類甲 語。				
	·					
(a) Pro		議臨時公眾停車場(只限私家車)連附屬設施(為期五年)				
	oposed e(s)/development	議臨時公眾停車場(只限私家車)連附屬設施(為期五年)				
use	pposed	議臨時公眾停車場(只限私家車)連附屬設施(為期五年)				
use	oposed e(s)/development 議用途/發展	議臨時公眾停車場(只限私家車)連附屬設施(為期五年) illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情)				
use 擬語	pposed e(s)/development 議用途/發展 (Please	: illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情)				
use 擬語 (b) <u>De</u>	oposed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表	illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情)				
use 擬詞 (b) <u>De</u> Pro	pposed e(s)/development 議用途/發展 (Please	illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) a				
(b) <u>De</u> Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 oposed gross floor area (GFA) 接	illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) : : ::::::::::::::::::::::::::::::::				
(b) <u>De</u> Pro Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 oposed gross floor area (GFA) 携 oposed plot ratio 擬議地積比率	e illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) E				
(b) <u>De</u> Pro Pro Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 oposed gross floor area (GFA) 接 oposed plot ratio 擬議地積比率 oposed site coverage 擬議上蓋面	illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) 35				
(b) <u>De</u> Pro Pro Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 posed gross floor area (GFA) 携 posed plot ratio 擬議地積比率 posed site coverage 擬議上蓋面 posed no. of blocks 擬議座數	# illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) #議總樓面面積				
(b) <u>De</u> Pro Pro Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 posed gross floor area (GFA) 携 posed plot ratio 擬議地積比率 posed site coverage 擬議上蓋面 posed no. of blocks 擬議座數	### sillustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) ** ** ** ** ** ** **				
(b) <u>De</u> Pro Pro Pro Pro	posed e(s)/development 議用途/發展 (Please velopment Schedule 發展細節表 posed gross floor area (GFA) 携 posed plot ratio 擬議地積比率 posed site coverage 擬議上蓋面 posed no. of blocks 擬議座數	# illustrate the details of the proposal on a layout plan 請用平面圖說明建議詳情) # 議總樓面面積				

☐ Domestic part	t 住用部分			
GFA 總相	婁面面積		sq. m 平方米	□About 約
number (of Units 單位數目			
average i	unit size 單位平均面	i積	sq. m 平方米	□About 約
estimate	d number of resident	s 估計住客數目		
☐ Non-domestic	part 非住用部分	•	GFA 總樓面面	<u>i積</u>
eating pl	ace 食肆		sq. m 平方米	□About 約
□ hotel 酒』	吉		sq. m 平方米	□About 約
			(please specify the number of rooms	
			請註明房間數目)	• • • • • • • •
☑ office 辦	公室		15 sq. m 平方米	🗹 About 約
shop and	l services 商店及服務	努行業	- 	□About約
1				
☐ Governn	nent, institution or co	mmunity facilities	(please specify the use(s) and	concerned land
 政府、樹	機構或社區設施		area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的	内地面面積/總
			樓面面積)	

	其他		(please specify the use(s) and	concerned land
			area(s)/GFA(s) 請註明用途及有關的	内地面面積/總
			樓面面積)	
			電錶房20平方米	
			•••••	
			•••••••	
☐ Open space ᄸ			(please specify land area(s) 請註明却	也面面積)
☐ private o	pen space 私人休憩	用地	sq. m 平方米 🛚 Not l	ess than 不少於
public op	pen space 公眾休憩	甲地	sq. m 平方米 🛚 Not l	ess than 不少於
(c) Use(s) of different	ent floors (if applicat	ole) 各樓層的用途 (如道	適用)	
[Block number]	[Floor(s)]	, ,	[Proposed use(s)]	
[座數]	[層數]		[擬議用途]	
	[/百奴]		[126/04%] [17/575]	
電銀房	<u>†</u> 1	電錶房	objects by	
辦公室	Т	停車場兒	萱埋 <u>處</u>	
				• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
	,			
(d) Proposed use(s)	of uncovered area (Lif any) 露天地方(倘有		
,			,	******
	***************************************			•••••

7. Anticipated Completion Time of the Development Proposal 擬議發展計劃的預計完成時間					
Anticipated completion time (in month and year) of the development proposal (by phase (if any)) (e.g. June 2023) 擬議發展計劃預期完成的年份及月份 (分期 (倘有)) (例: 2023 年 6 月) (Separate anticipated completion times (in month and year) should be provided for the proposed public open space and Government, institution or community facilities (if any)) (申請人須就擬議的公眾休憩用地及政府、機構或社區設施(倘有)提供個別擬議完成的年份及月份)					
		2024年12月			
8. Vehicular Access Arra 擬議發展計劃的行	_	nt of the Development Proposal 安排			
	Yes 是	▼ There is an existing access. (please indicate the street name, where appropriate)			
Any vehicular access to the		有一條現有車路。(請註明車路名稱(如適用))			
site/subject building?	•	大窩西支路轉經鄉村小路			
是否有車路通往地盤/有關 建築物?	\ \	□ There is a proposed access. (please illustrate on plan and specify the width) 有一條擬議車路。(請在圖則顯示,並註明車路的闊度)			
	No 否				
	Yes 是	[V] (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan)			
		請註明種類及數目並於圖則上顯示) Private Car Parking Spaces 私家車車位 113			
		Private Car Parking Spaces 私家車車位			
Any provision of parking space		Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位			
for the proposed use(s)?		Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位			
是否有為擬議用途提供停車 位?		Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Spacific) 其供 (詩刊明)			
11/2 :		Others (Please Specify) 其他 (請列明)			
		·			
		<u> </u>			
	No否				
	Yes 是	□ (Please specify type(s) and number(s) and illustrate on plan) 請註明種類及數目並於圖則上顯示)			
	1	Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位			
Any provision of		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位			
loading/unloading space for the		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車車位			
proposed use(s)? 是否有為擬議用途提供上落客		Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位			
定否有為族職用还使供上洛各 貨車位?		Others (Please Specify) 其他 (請列明)			
	No 否				

9. Impacts of De	veľopme	nt Proposal 擬議發展計畫	 的影響	
justifications/reasons fo	r not provi	sheets to indicate the proposed meding such measures. 上減少可能出現不良影響的措施,		Iverse impacts or give
Does the development proposal involve alteration of existing building? 擬議發展計劃是否包括現有建築物的	Yes 是		共詳情	
改動?	No 否	⋈		
Does the development proposal involve the operation on the right? 擬議發展是否涉及右列的工程? (Note: where Type (ii) application is the subject of application, please skip this section. 註:如申請涉及第(ii)類申請,請跳至下一條問題。)	Yes 是	the extent of filling of land/pond(s) and (請用地盤平面圖顯示有關土地/池圖) Diversion of stream 河道已 Filling of pond 填塘 Area of filling 填塘面積 Depth of filling 填塘面積 Depth of filling 填土面積 Depth of filling 填土厚度	^{塘界線,以及河道改道、填塘、填土} (道 sq.m 平方米 m 米	□About 約 □About 約 □About 約 □About 約 □About 約
	No 否	\square		
Would the development proposal cause any adverse impacts? 擬議發展計劃會否造成不良影響?	On traffic On water On drain On slope Affected Landscap Tree Fell Visual In Others (I	onment 對環境 立 對交通 supply 對供水 age 對排水 s 對斜坡 by slopes 受斜坡影響 be Impact 構成景觀影響 ing 砍伐樹木 mpact 構成視覺影響 Please Specify) 其他 (請列明) ate measure(s) to minimise the in at breast height and species of the a 量量減少影響的措施。如涉及砍伐	ffected trees (if possible)	
		·		
	ļ			
	1			

	10. Justifications 理由
-	「The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary. 見請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要,請另頁說明。
.	申請地點位於多條鄉村的中心位置,村屋眾多,而大部份的村屋都沒有設置車位,令至眾多車輛非法停泊在政府土地及行車通道傍,因此我等與業權人商議後得到其同意我等開設公眾停車場(只限私家車)我等停車場全方位禁止在場內進行汽車維修,拆卸車輛,清洗汽車。禁止油罐
<u>=</u>	P.
[至星期會清理一次及在大雨後都會進行清理的工作。我等清楚知道申請地點為水務署的集水區 到此我等必定跟據集水區域條例特別進行對水次排。
	亨車場每日24小時營業,包括星期日及公眾假期。
• • •	
•••	***************************************
•••	
•••	
••••	
• • • •	
• • • •	
	•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••
••••	

			Form No. S16-I 表格第 S16-I 號
11	Declaration		
I her	eby declare that	the particulars given in this application 计算字由结果交的资料,據本人	on are correct and true to the best of my knowledge and belief. 听知及所信,均屬真實無誤。
I hei	reby grant a perm	nission to the Board to copy all the ma	tterials submitted in this application and/or to upload such materials the public free-of-charge at the Board's discretion. 本人現准許委上載至委員會網站,供公眾免費瀏覽或下載。
Sign	nature	3	□ Applicant 申請人 / □ Authorised Agent 獲授權代理人
簽署			
ļ	WC	ONG SUN WO WILLIAM	The state of the s
		Name in Block Letters 姓名(請以正楷填寫)	Position (if applicable) 職位 (如適用)
	nfessional Qualifi 業資格	☐ HKIP 省港規劃 ☐ HKIS 香港測量的 ☐ HKILA 香港園切	師學會 / □ HKIA 省港建築即学會 / 師學會 / □ HKIE 香港工程師學會 / 意師學會/ □ HKIUD 香港城市設計學會
	behalf of		
代	表Co	ompany 公司 / 🗌 Organisation Na	me and Chop (if applicable) 機構名稱及蓋章(如適用)
Da	ite 日期)2-09-2024	(DD/MM/YYYY 日/月/年)
		<u>_</u>	Lemark 備註
m	aterials would als	so be uploaded to the Board's websi	d's decision on the application would be disclosed to the public. Such te for browsing and free downloading by the public where the Board
新	msiders appropria 員會會向公眾抗 科亦會上載至多	ate. 皮露申請人所遞交的申請資料和委 委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載	員會對申請所作的決定。在委員會認為合適的情況下,有關申請 。
			Varning 警告
\ A	ny nerson who k	knowingly or wilfully makes any stat	ement or furnish any information in connection with this application

which is false in any material particular, shall be liable to an offence under the Crimes Ordinance. 任何人在明知或故意的情況下,就這宗申請提出在任何要項上是虛假的陳述或資料,即屬違反《刑事罪行條例》

Statement on Personal Data 個人資料的聲明

- 1. The personal data submitted to the Board in this application will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes: 委員會就這宗申請所收到的個人資料會交給委員會秘書及政府部門,以根據《城市規劃條例》及相關的城市規
 - 劃委員會規劃指引的規定作以下用途: (a) the processing of this application which includes making available the name of the applicant for public inspection when making available this application for public inspection; and

處理這宗申請,包括公布這宗申請供公眾查閱,同時公布申請人的姓名供公眾查閱;以及

- facilitating communication between the applicant and the Secretary of the Board/Government departments. 方便申請人與委員會秘書及政府部門之間進行聯絡。
- 2. The personal data provided by the applicant in this application may also be disclosed to other persons for the purposes mentioned in paragraph 1 above. 申請人就這宗申請提供的個人資料,或亦會向其他人士披露,以作上述第1段提及的用途。
- 3. An applicant has a right of access and correction with respect to his/her personal data as provided under the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486). Request for personal data access and correction should be addressed to the Secretary of the Board at 15/F, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong. 根據《個人資料(私隱)條例》(第 486 章)的規定,申請人有權查閱及更正其個人資料。如欲查閱及更正個人資料,應向委員會秘書提出有關要求,其地址為香港北角渣華道 333 號北角政府合署 15 樓。

For Developments involving Columbarium Use, please also complete th 如發展涉及靈灰安置所用途,請另外填妥以下資料:	e following:
Ash interment capacity 骨灰安放容量@	
Maximum number of sets of ashes that may be interred in the niches 在龕位內最多可安放骨灰的數量 Maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches 在非龕位的範圍內最多可安放骨灰的數量	
Total number of niches 龕位總數	
Total number of single niches 單人龕位總數	
Number of single niches (sold and occupied) 單人龕位數目(已售並佔用) Number of single niches (sold but unoccupied) 單人龕位數目(已售但未佔用) Number of single niches (residual for sale) 單人龕位數目(待售)	
Total number of double niches 雙人龕位總數	
Number of double niches (sold and fully occupied) 雙人龕位數目 (已售並全部佔用) Number of double niches (sold and partially occupied) 雙人龕位數目 (已售並部分佔用) Number of double niches (sold but unoccupied) 雙人龕位數目 (已售但未佔用) Number of double niches (residual for sale) 雙人龕位數目 (待售)	
Total no. of niches other than single or double niches (please specify type) 除單人及雙人龕位外的其他龕位總數 (請列明類別)	
Number. of niches (sold and fully occupied) 龕位數目 (已售並全部佔用) Number of niches (sold and partially occupied) 龕位數目 (已售並部分佔用) Number of niches (sold but unoccupied) 龕位數目 (已售但未佔用) Number of niches (residual for sale) 龕位數目 (待售)	
Proposed operating hours 擬議營運時間	
 Ash interment capacity in relation to a columbarium means – 就靈灰安置所而言,骨灰安放容量指: the maximum number of containers of ashes that may be interred in each niche in the columbarium; 每個鑫位內可安放的骨灰容器的最高數目; the maximum number of sets of ashes that may be interred other than in niches in any area in the columbarium telosation and the columbarium of sets of ashes that may be interred in the columbarium. 在該鑑灰安置所內,總共最多可安放多少份骨灰。 	unbarium; and

Gist of Application 申請摘要							
(Please provide detail consultees, uploaded available at the Planni (請盡量以英文及中立下載及於規劃署規劃 Application No. 申請編號	to the To ng Enqui 文填寫。 I資料查詢	own Planning Board ry Counters of the I 此部分將會發送予	I's Website for the Planning Departm、相關諮詢人士、	orow ent 1	sing and irec	formation.)	y the public and
Location/address 位置/地址	 大埔丈	量約份第7約 地	段第42號(部代	分)			
Site area					2504	sq. m 平方米	☑ About 約
地盤面積		s Government land	of包括政府土	地	N/A	sq. m 平方米	□ About 約)
Plan 圖則 九龍		坑分區計劃大綱	核准圖編號S/	NE-	-KLH/11 		
Zoning 地帶	V						
Applied use/ development 申請用途/發展	擬議臨時公眾停車場(只限私家車)連附屬設施(為期五年)						
(i) Gross floor are	ea [<u> </u>	sq.m	平	 方 米	Plot Ra	tio 地積比率
and/or plot rat 總樓面面積及 地積比率	io	Domestic 住用			About 約 Not more that 不多於	n	□About 約 □Not more than 不多於
		Non-domestic 非住用	35		About 約 Not more tha 不多於	0.014	MAbout 約 □Not more than 不多於
(ii) No. of blocks 幢數		Domestic 住用					
		Non-domestic 非住用			2		
		Composite 綜合用途					

(iii)	Building height/No. of storeys 建築物高度/層數	Domestic 住用	m 米 □ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Non-domestic 非住用	約3.5 m 米 □ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			1 Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
		Composite 綜合用途	m 米 □ (Not more than 不多於)
			mPD 米(主水平基準上) □ (Not more than 不多於)
			Storeys(s) 層 □ (Not more than 不多於)
			(□Include 包括/□ Exclude 不包括 □ Carport 停車間 □ Basement 地庫 □ Refuge Floor 防火層 □ Podium 平台)
(iv)	Site coverage 上蓋面積		1.4 %
(v)	No. of units 單位數目		2
(vi)	Open space 休憩用地	Private 私人	sq.m 平方米 □ Not less than 不少於
		Public 公眾	sq.m 平方米 🗆 Not less than 不少於

(vii)	No. of parking	Total no. of vehicle parking spaces 停車位總數	113
	spaces and loading / unloading spaces 停車位及上落客貨 車位數目	Private Car Parking Spaces 私家車車位 Motorcycle Parking Spaces 電單車車位 Light Goods Vehicle Parking Spaces 輕型貨車泊車位 Medium Goods Vehicle Parking Spaces 中型貨車泊車位 Heavy Goods Vehicle Parking Spaces 重型貨車泊車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	113
		Total no. of vehicle loading/unloading bays/lay-bys	
		上落客貨車位/停車處總數	
		Taxi Spaces 的士車位 Coach Spaces 旅遊巴車位	
		Light Goods Vehicle Spaces 輕型貨車車位	
		Medium Goods Vehicle Spaces 中型貨車位	
		Heavy Goods Vehicle Spaces 重型貨車車位 Others (Please Specify) 其他 (請列明)	

Submitted Plans, Drawings and Documents 提交的圖則、繪圖及文件		
	Chinese	English
	中文	英文
Plans and Drawings 圖則及繪圖	•	
Master layout plan(s)/Layout plan(s) 總綱發展藍圖/布局設計圖	∇	
Block plan(s) 樓宇位置圖		
Floor plan(s) 樓宇平面圖		•
Sectional plan(s) 截視圖		
Elevation(s) 立視圖	. \square	
Photomontage(s) showing the proposed development 顯示擬議發展的合成照片		
Master landscape plan(s)/Landscape plan(s) 園境設計總圖/園境設計圖		
Others (please specify) 其他 (請註明)	Ø	
雨水排放建議圖・申請地點位置圖・車輛進出模擬圖		
Reports 報告書		·
Planning Statement/Justifications 規劃綱領/理據		
Environmental assessment (noise, air and/or water pollutions)		
環境評估(噪音、空氣及/或水的污染)		_
Traffic impact assessment (on vehicles) 就車輛的交通影響評估		
Traffic impact assessment (on pedestrians) 就行人的交通影響評估		
Visual impact assessment 視覺影響評估		. 🖳
Landscape impact assessment 景觀影響評估		
Tree Survey 樹木調査		
Geotechnical impact assessment 土力影響評估		
Drainage impact assessment 排水影響評估		Ц
Sewerage impact assessment 排污影響評估		
Risk Assessment 風險評估		
Others (please specify) 其他(請註明)	. \square	Ш
<u>.</u>	<u>·</u>	
Note: May insert more than one 「✔」. 註:可在多於一個方格內加上「✔」號		

Note: The information in the Gist of Application above is provided by the applicant for easy reference of the general public. Under no circumstances will the Town Planning Board accept any liabilities for the use of the information nor any inaccuracies or discrepancies of the information provided. In case of doubt, reference should always be made to the submission of the applicant. 上述申請摘要的資料是由申請人提供以方便市民大眾參考。對於所載資料在使用上的問題及文義上的歧異,城市規劃委員

會概不負責。若有任何疑問,應查閱申請人提交的文件。

此為空白頁。

This is a blank page.